

आयकर विभाग
INCOME TAX DEPARTMENT



भारत सरकार
GOVT. OF INDIA

ई- स्थायी लेखा संख्या कार्ड
e - Permanent Account Number (e-PAN) Card
DUVPK4204C

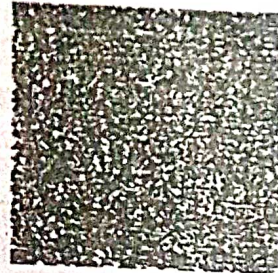
नाम / Name: BHARTEE KOCHARR
पिता का नाम / Father's name: DEVENDAR KOCHHAR
जन्म की तारीख / Date of Birth: 24/12/1992
लिंग / Gender: Female



Bharte

हस्ताक्षर / Signature

PAN Application Digitally Signed, Card Not Valid unless Physically Signed



Signature valid

Digitally signed by
Income Tax Dept
Date: 22.05.2018 11:23 IST

Permanent Account Number (PAN) facilitate Income Tax Department linking of various documents, including payment of taxes, assessment, tax demand tax arrears, matching of information and easy maintenance & retrieval of electronic information etc. relating to a taxpayer.
स्थायी लेखा संख्या (पैन) एक कसूरता से संबंधित विभिन्न दस्तावेजों को जोड़ने में आयकर विभाग को सहायक होता है, जिसमें करों के चुगतान, आकलन, कर मांग, टैक्स बकाया, सूचना के मिलान और इलेक्ट्रॉनिक जानकारी का आसान रखरखाव व बहाली आदि भी शामिल है।
Quoting of PAN is now mandatory for several transactions specified under Income Tax Act, 1961 (Refer Rule 114B of Income Tax Rules, 1962) आकर अधिनियम, 1961 के तहत निर्दिष्ट कई लेनदेन के लिए स्थायी लेखा संख्या (पैन) का उल्लेख अब अनिवार्य है (आयकर नियम, 1962 के नियम 114B, का संदर्भ लें)
Possessing or using more than one PAN is against the law & may attract penalty of upto Rs. 10,000. एक से अधिक स्थायी लेखा संख्या (पैन) का रखना या उपयोग करना, कानून के विरुद्ध है और इसके लिए 10,000 रुपये तक का दंड लगाया जा सकता है।
The PAN Card enclosed contains Enhanced QR Code which is readable by a specific Android Mobile App. Keyword to search this specific Mobile App on Google Play Store is "Enhanced QR Code Reader for PAN Card". सहायक पैन कार्ड में एम्बेडेड क्वोड शामिल है जो एक विशिष्ट एंड्रॉइड मोबाइल ऐप द्वारा पठनीय है। Google Play Store पर इस विशिष्ट मोबाइल ऐप को खोजने के लिए कीवर्ड "Enhanced QR Code Reader for PAN Card" है।

आयकर विभाग
INCOME TAX DEPARTMENT



भारत सरकार
GOVT. OF INDIA

स्थायी लेखा संख्या कार्ड
Permanent Account Number Card
DUVPK4204C



नाम / Name
BHARTEE KOCHARR
पिता का नाम / Father's Name
DEVENDAR KOCHHAR



PAN Application Digitally Signed, Card Not Valid unless Physically Signed

जन्म की तारीख / Date of Birth
24/12/1992

इस कार्ड के खोने/पाने पर कृपया सूचित करें/संतारें:
आयकर पैन सेवा लिमिटेड, एन एन डी सी
प्लॉट नं. 341, सर्वे नं. 997/8,
मॉडल कॉलोनी, नज़र दार्प बंगला चौक के पास,
पुणे - 411 016.

If this card is lost / someone's lost card is found,
please inform / return to :

Income Tax PAN Services Unit, NSDL
4th Floor, Mantri Sterling
Plot No. 341, Survey No. 997/8,
Model Colony, Near Darp Bangalaw Chowk,
Pune - 411 016.

Tel: 91-20-2721 8080, Fax: 91-20-2721 8081
e-mail: timinfo@nsdl.co.in